District de: Québec
No division: 21 - DRUMMOND
No Cour: 405-11-003944-251
No dossier: 42-3266136

FORMULAIRE 68
Avis de la faillite, de la première assemblée des créanciers
(paragraphe 102(1) de la Loi)

original modifié

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE

LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.

Personne morale légalement constituée ayant son siège social situé au
675, rue Bergeron à Drummondville QC J2C 7V5

Avis est donné de ce qui suit :

1. LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC. a déposé (ou est réputé avoir déposé) une cession (ou Une ordonnance de faillite a été rendue à l'égard de LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.) le 28 août 2025 et le soussigné, MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC., a été nommé syndic de l'actif du failli par le séquestre officiel (ou par le tribunal), sous réserve de la confirmation par les créanciers de sa nomination ou de la nomination par ceux-ci d'un syndic de remplacement.
2. La première assemblée des créanciers du failli aura lieu le 19 septembre 2025 à 11:00 heures à par Teams, veuillez faire une demande par courriel à assemblee-syndic@mallette.ca.
3. Pour avoir le droit de voter à l'assemblée, chaque créancier doit déposer à l'intention du syndic avant l'assemblée une preuve de réclamation et, au besoin, une procuration.
4. Sont joints au présent avis un formulaire de preuve de réclamation, un formulaire de procuration et une liste des créanciers dont les réclamations se chiffrent à 25 \$ ou plus ainsi que le montant de leurs réclamations.
5. Les créanciers doivent prouver leurs réclamations à l'égard de l'actif du failli pour avoir droit de partage dans la distribution des montants réalisés provenant de l'actif.

Daté le 3 septembre 2025 à Montréal.

MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC. Syndic autorisé en insolvabilité

District of: Québec
Division No. 21 - DRUMMOND
Court No. 405-11-003944-251
Estate No. 42-3266136

Original Amended

FORM 68
Notice of Bankruptcy, First Meeting of Creditors
(Subsection 102(1) of the Act)

In the Matter of the Bankruptcy of

LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.
of the city of Drummondville
in the Province of Québec

Take notice that:

1. LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC. filed (or was deemed to have filed) an assignment (or a bankruptcy order was made against LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.) on the 28th day of August 2025 and the undersigned, MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC., was appointed as trustee of the estate of the bankrupt by the official receiver (or the Court); subject to affirmation by the creditors of the trustee's appointment or substitution of another trustee by the creditors.
2. The first meeting of creditors of the bankrupt will be held on the 19th day of September 2025 at 11:00 AM by videoconference. Please contact the following email adress to obtain the call information: assemblee-syndic@mallette.ca
3. To be entitled to vote at the meeting, a creditor must file with the trustee, before the meeting, a proof of claim and, where necessary, a proxy.
4. Enclosed with this notice are a proof of claim form, proxy form and list of creditors with claims amounting to \$25 or more showing the amounts of their claims.
5. Creditors must prove their claims against the estate of the bankrupt to share in any distribution of the proceeds realized from the estate.

Dated at the Ville of Montréal in the Province of Québec, this 3rd day of September 2025.

MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC. - Licensed Insolvency Trustee

District de: Québec
 No division: 21 - DRUMMOND
 No cour:
 No dossier:

original modifié

-- FORMULAIRE 78 --

Bilan - faillite d'entreprise déposée par une entité
 (paragraphe 49(2), alinéa 158d) et paragraphes 50(2) et 62(1) de la Loi)

Dans l'affaire de la faillite de
LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.
 Personne morale légalement constituée ayant son siège social situé au
 675, rue Bergeron à Drummondville QC J2C 7V5

Au failli :

Vous êtes tenu de remplir avec soin et exactitude le présent formulaire et les annexes applicables indiquant la situation de vos affaires à la date de votre faillite le 28 août 2025. Une fois rempli, ce formulaire et les listes annexées constituent votre bilan, qui doit être vérifié sous serment ou par une déclaration solennelle faite par un administrateur autorisé, si le failli ou le débiteur est une personne morale, ou par le failli ou le débiteur dans les autres cas.

Donnez les raisons des difficultés financières du failli ou du débiteur (choisissez toutes les options qui s'appliquent et donnez des détails) :

☐ Conditions du marché défavorables;	☐ Variation du taux de change;	☐ Récession;	☐ Mauvais résultats financiers;	☐ Problèmes judiciaires (veuillez préciser);
☐ Manque de financement ou de capitaux;	☐ Compétition;	☐ Restrictions réglementaires;	☐ Catastrophe naturelle;	☐ Augmentation du coût des affaires;
☐ Augmentation des coûts fixes;	☐ Mauvais modèle d'affaires ou problème d'infrastructures;	☐ Échec de campagne de publicité;	☐ Problèmes personnels;	☐ Autre (veuillez préciser).
☐ Mauvaise gestion;	☐ Erreur de comptabilité;	☐ Dettes fiscales;	☐ Main d'œuvre;	

Détails pertinents :

[Autre] Perte des opérations

Actif	Passif
(total de la liste de l'actif tel que déclaré et estimé par le failli ou le débiteur)	(total de la liste du passif tel que déclaré et estimé par le failli ou le débiteur)
1. Espèces 0.00	1. Créanciers garantis 152,501.00
2. Dépôts en institutions financières 0.00	2. Créanciers privilégiés, sûretés et charges prioritaires 0.00
3. Comptes à recevoir et autres créances	3. Créanciers non garantis 896,421.51
Total 0.00	4. Dettes éventuelles, réclamations de fiducie ou autres
Estimation des créances qui peuvent être réalisées 0.00	pouvant être 0.00
4. Inventaire 0.00	Total du passif 1,048,922.51
5. Aménagements, etc. 0.00	
6. Bétail 0.00	Surplus 896,421.51
7. Machines et outillage 110,500.00	
8. Immeubles et biens réels 0.00	
9. Ameublement 0.00	
10. Actifs incorporels (propriétés intellectuelles, permis, cryptomonnaies, jetons d'actifs numériques, etc.) 0.00	
11. Véhicules 7,001.00	
12. Valeurs mobilières (actions, obligations, débetures, etc.) 0.00	
13. Autres biens 35,000.00	
Total des lignes 1 à 13 152,501.00	
Si le failli est une personne morale, ajoutez :	
Montant du capital souscrit 0.00	
Montant du capital payé 0.00	
Solde souscrit et impayé 0.00	
Estimation du solde qui peut être réalisé 0.00	
Total de l'actif 152,501.00	
Déficit -896,421.51	
Valeur totale de l'actif se trouvant à l'extérieur du Canada inclus aux lignes 1 à 13 0.00	

Liste de l'actif

Organisez la liste par Genre d'élément d'actif et numérotez consécutivement.

N°	Genre d'élément d'actif ¹	Adresse ou emplacement	Biens à l'extérieur du Canada	Détails	Pourcentage du droit du failli ou du débiteur	Valeur totale du droit du failli ou du débiteur	Montant estimé pouvant être réalisé	Valeur de rachat ou surplus	Montants sur cette ligne ne sont qu'à titre informatif
501	Autres biens	n/a	☐	Autre - Équipement et outillage	100.00	31,500.00	31,500.00	0.00	☐
502	Autres biens	n/a	☐	Autre - Mobilier de bureau et matériel informatique	100.00	3,500.00	3,500.00	0.00	☐
801	Véhicules	n/a	☐	2024 - Ford - Ranger - 1FTER4HH9RLE01815	100.00	1.00	1.00	0.00	☐
802	Véhicules	n/a	☐	2017 - Chariot élévateur - Yale - ERC050VGN48TQ088 - A968N03447H	100.00	7,000.00	7,000.00	0.00	☐
1101	Machines et outillage	n/a	☐	Biens de l'entreprise - Machinerie -	100.00	110,000.00	110,000.00	0.00	☐
1102	Machines et outillage	n/a	☐	Machinerie - Biens de l'entreprise - Machinerie - Pièces de rechange	100.00	500.00	500.00	0.00	☐
Total						152,501.00	152,501.00		

¹ Choisir une option par item : Espèces; Dépôts en institutions financières; Comptes à recevoir et autres créances; Inventaire; Aménagements, etc.; Bétail; Machines et outillage; Immeuble résidentiel locatif; Immeuble commercial; Immeuble industriel; Terrain; Équipement industriel immobilisé; Autre immeuble ou bien réel; Ameublement; Actifs incorporels (propriété intellectuelle, permis, cryptomonnaies, jetons d'actifs numériques, etc.); Véhicules; Valeurs mobilières (actions, obligations, débetures, etc.); Lettre de change, billet à ordre, etc.; Crédits fiscaux; Autres biens.

Daniel Leblanc

Daniel Leblanc (28 août 2025 17:14:32 EDT)

Daniel Leblanc

28-août-2025

Date

Liste du passif

N°	Nom du créancier ou demandeur	Adresse	Genre de passif ²	Détails	Date que le passif a été encouru ou contracté	Montant de la réclamation					Actif garantissant la créance	Raison du rang prioritaire ³	Surplus ou (déficit) estimatif de la garantie	Montants sur cette ligne ne sont qu'à titre informatif
						Non garantie	Garantie	Privilégiée ou prioritaire	Dettes éventuelles, réclamations de fiduciaire ou autres	Montant total de la réclamation				
1	Andicor Specialty Chemicals Co	5-5865 Mclaughlin Rd. Mississauga ON L5R 1B8	Autre	.		2,667.96	0.00	0.00	0.00	2,667.96			0.00	☐
2	Banque de développement du Canada - Québec	Niveau Plaza, Édifice BDC 5 Place Ville-Marie, Bureau 300 Montréal QC H3B 5E7	Autre	.	08-nov-2023	462,546.79	152,500.00	0.00	0.00	615,046.79	1101,1102, 802,501,502		-462,546.79	☐
3	BARENTZ CANADA ULC	1425 Norjohn Court unit 4 Burlington ON L7L 0E6	Autre	.		1,747.62	0.00	0.00	0.00	1,747.62			0.00	☐
4	BELL Canada	CP 8787, succursale Centre-ville, Montréal QC H3C 4R5	Autre	.		422.28	0.00	0.00	0.00	422.28			0.00	☐
5	Bourret Transport	375, boul Lemire C.P. 816 Drummondville QC J2B 8G8	Autre	.		2,584.61	0.00	0.00	0.00	2,584.61			0.00	☐
6	Brenntag Canada Inc.	201-5025 Creekbank Road Mississauga ON L4W 5R2	Autre	.		15,629.52	0.00	0.00	0.00	15,629.52			0.00	☐
7	Cascades Emballage Carton-caisse	1061 Rue Parent Saint Bruno QC J3V 6R7	Autre	.		5,588.17	0.00	0.00	0.00	5,588.17			0.00	☐
8	CCID Chambre de commerce et d'	221 Rue Heriot CP188 Drummondville QC J2C1J9	Autre	.		321.93	0.00	0.00	0.00	321.93			0.00	☐

Daniel Leblanc

Daniel Leblanc (28 août 2025 17:14:32 EDT)

Daniel Leblanc

28-août-2025

Date

Liste du passif

N°	Nom du créancier ou demandeur	Adresse	Genre de passif ²	Détails	Date que le passif a été encouru ou contracté	Montant de la réclamation					Actif garantissant la créance	Raison du rang prioritaire ³	Surplus ou (déficit) estimatif de la garantie	Montants sur cette ligne sont qu'à titre informatif
						Non garantie	Garantie	Privilégiée ou prioritaire	Dettes éventuelles, réclamations de fiduciaire ou autres	Montant total de la réclamation				
9	Charles Tennant	34 Clayson Road Toronto ON M9M 2G8	Autre	.		4,021.26	0.00	0.00	0.00	4,021.26			0.00	☐
10	Chep	Po BOX 4267 Toronto ON M5W 5T9	Autre	.		1,593.55	0.00	0.00	0.00	1,593.55			0.00	☐
11	Cogeco	CP 11700 Suc Centre Ville Montreal QC H3C 6R9	Autre	.		207.83	0.00	0.00	0.00	207.83			0.00	☐
12	Compagnie Parento LTD Toronto	16 Curity Ave. Toronto ON M4B 1X7	Autre	.		535.50	0.00	0.00	0.00	535.50			0.00	☐
13	Connexo Logistique Globale	2 Blvd Cure Labelle 402 Sainte Therese QC J7E 2W9	Autre	.		1,024.50	0.00	0.00	0.00	1,024.50			0.00	☐
14	Corporation Novotaste inc.	1501 Saint Regis Dollard des Ormeaux QC H9B 3H7	Autre	.		46,993.16	0.00	0.00	0.00	46,993.16			0.00	☐
15	Deco Source Packaging	15564 Oakwood Montreal QC H9H 4V4	Autre	.		7,141.15	0.00	0.00	0.00	7,141.15			0.00	☐
16	Dessaults Logistique Inc	1600 Chemin Quatre Saisons Notre Dame du bon Conseil QC J0C 1A0	Autre	.		1,278.08	0.00	0.00	0.00	1,278.08			0.00	☐
17	Drummond ville Ford	40 Boul Robert Bernard Drummond ville QC J2C 8N1	Autre	.		321.89	0.00	0.00	0.00	321.89			0.00	☐

Daniel Leblanc

Daniel Leblanc (28 août 2025 17:14:32 EDT)

28-août-2025

Daniel Leblanc

Date

Liste du passif

N°	Nom du créancier ou demandeur	Adresse	Genre de passif ²	Détails	Date que le passif a été encouru ou contracté	Montant de la réclamation					Actif garantissant la créance	Raison du rang prioritaire ³	Surplus ou (déficit) estimatif de la garantie	Montants sur cette ligne sont qu'à titre informatif
						Non garantie	Garantie	Privilégiée ou prioritaire	Dettes éventuelles, réclamations de fiduciaire ou autres	Montant total de la réclamation				
18	Energir	CP 6115 Succ Centre Ville Montreal QC H3C 4N7	Autre	.		176.00	0.00	0.00	0.00	176.00			0.00	☐
19	Eric Courchesne Horticulteur - Paysagiste	141, 16e Avenue Drummondville QC J2B 3G9	Autre	.		3,429.10	0.00	0.00	0.00	3,429.10			0.00	☐
20	Eurofret Canada Inc	1140 Boul. Michele-Bohec Blainville QC J7C 5N5	Autre	.		182.83	0.00	0.00	0.00	182.83			0.00	☐
21	Fleurarôme Ltée	585 Boul Industriel St-Eustache QC J7R 6C3	Autre	.		2,262.71	0.00	0.00	0.00	2,262.71			0.00	☐
22	Foncière Blue Skin Canada	4000 Rue Girardin Drummondville QC J2E 0A1	Autre	.		110,801.48	0.00	0.00	0.00	110,801.48			0.00	☐
23	Ford Credit Canada Limited Attn: Bankruptcy Department	Box 8651, Stn Main Concord ON L4K 0N8	Autre	.	15-mai-2024	0.00	1.00	0.00	0.00	1.00	801		0.00	☐
24	GES Global Exchange Service	- QC	Autre	.		14,413.95	0.00	0.00	0.00	14,413.95			0.00	☐
25	Greenfield Global Inc	6985 Financial Drive suite 501 Mississauga ON L5N 0G3	Autre	.		35,384.99	0.00	0.00	0.00	35,384.99			0.00	☐
26	Groupe RDL Drummondville	1050 Rue Cormier Drummondville QC J2C 2N6	Autre	.		27,341.05	0.00	0.00	0.00	27,341.05			0.00	☐

Daniel Leblanc

Daniel Leblanc (28 août 2025 17:14:32 EDT)

Daniel Leblanc

28-août-2025

Date

Liste du passif

N°	Nom du créancier ou demandeur	Adresse	Genre de passif ²	Détails	Date que le passif a été encouru ou contracté	Montant de la réclamation					Actif garantissant la créance	Raison du rang prioritaire ³	Surplus ou (déficit) estimatif de la garantie	Montants sur cette ligne sont qu'à titre informatif
						Non garantie	Garantie	Privilégiée ou prioritaire	Dettes éventuelles, réclames de fiducie ou autres	Montant total de la réclamation				
27	Guillaume Barnouin	965 Melrose # 5 Montreal QC H4A 2R3	Autre	.		17,403.96	0.00	0.00	0.00	17,403.96			0.00	☐
28	H2O Innovation	330 St-Vallier EST suite 340 Quebec QC G1K 9C5	Autre	.		1,172.77	0.00	0.00	0.00	1,172.77			0.00	☐
29	Han Hui Plastics	- QC	Autre	.		2,704.59	0.00	0.00	0.00	2,704.59			0.00	☐
30	Hydro Québec	CP 11022 Succ Centre Ville Montreal QC H3C 4V6	Autre	.		5,708.46	0.00	0.00	0.00	5,708.46			0.00	☐
31	IMCD	99 SUMMERL EA ROAD BRAMPTON ON M5J 1S9	Autre	.		501.87	0.00	0.00	0.00	501.87			0.00	☐
32	IMPRESSIONS 2001	2625 Rue Sigouin Drummondville ville QC J2C 6T4	Autre	.		927.05	0.00	0.00	0.00	927.05			0.00	☐
33	Labofine	5600 Trans-Canada Hwy Pointe-Clair QC H9R 1B6	Autre	.		28,037.32	0.00	0.00	0.00	28,037.32			0.00	☐
34	Langlois Avocats Lawyers	1250 Rene Levesque O. 20 Etage Montreal QC H3B 4W8	Autre	.		4,555.71	0.00	0.00	0.00	4,555.71			0.00	☐
35	LBB Specialties	11 Automatic Road Brampton ON L6S 4K6	Autre	.		8,790.29	0.00	0.00	0.00	8,790.29			0.00	☐

Daniel Leblanc

Daniel Leblanc (28 août 2025 17:14:32 EDT)

Daniel Leblanc

28-août-2025

Date

Liste du passif

N°	Nom du créancier ou demandeur	Adresse	Genre de passif ²	Détails	Date que le passif a été encouru ou contracté	Montant de la réclamation					Actif garantissant la créance	Raison du rang prioritaire ³	Surplus ou (déficit) estimatif de la garantie	Montants sur cette ligne sont qu'à titre informatif
						Non garantie	Garantie	Privilégiée ou prioritaire	Dettes éventuelles, réclamations de fiduciaire ou autres	Montant total de la réclamation				
36	LEBELPH ARMA	500 Boul Des Seigneurs ap 202 Terrebone QC J6W 1T3	Autre	.		9,376.21	0.00	0.00	0.00	9,376.21			0.00	☐
37	Les emballages Carrousel	2540 Route 139 Drummond ville QC J2A 2P9	Autre	.		785.36	0.00	0.00	0.00	785.36			0.00	☐
38	Les emballages RD Pack Inc	113 Daguerre Candiac QC J5R 6T2	Autre	.		5,271.20	0.00	0.00	0.00	5,271.20			0.00	☐
39	Maheu & Maheu	605 Rue de Rocailles Québec QC G2J1A9	Autre	.		927.60	0.00	0.00	0.00	927.60			0.00	☐
40	Operations Management Consult John J. Ferrante	Parcelz Inc - QC	Autre	.		400.00	0.00	0.00	0.00	400.00			0.00	☐
41	Parcelz Inc	7236 Waverly suite 10 Montreal QC H2R0C2	Autre	.		45.50	0.00	0.00	0.00	45.50			0.00	☐
42	Pro Action	303-1052 Lionel Daunais Boucherville QC J4B 0B2	Autre	.		675.47	0.00	0.00	0.00	675.47			0.00	☐
43	Quadra Chemicals Ltd.	3901, F.X. Tessier Vaudreuil-Dorion QC J7V 5V5	Autre	.		3,519.75	0.00	0.00	0.00	3,519.75			0.00	☐
44	RAPIFLEX DISTRIBUTION	2171 Boul Fernand Lafontaine Longueuil QC J4G 2J4	Autre	.		7,361.13	0.00	0.00	0.00	7,361.13			0.00	☐
45	Sciences de la Peau Crescita inc.	2805, Place Louis-R. -Renaud Laval QC H7V 0A3	Autre	.	25-juil-2025	1.00	0.00	0.00	0.00	1.00			-1.00	☐

Liste du passif

N°	Nom du créancier ou demandeur	Adresse	Genre de passif ²	Détails	Date que le passif a été encouru ou contracté	Montant de la réclamation					Actif garantissant la créance	Raison du rang prioritaire ³	Surplus ou (déficit) estimatif de la garantie	Montants sur cette ligne sont qu'à titre informatif
						Non garantie	Garantie	Privilégiée ou prioritaire	Dettes éventuelles, réclamations de fiduciaire ou autres	Montant total de la réclamation				
46	Services Matrec inc.	Po BOX 150 Concord ON L4K 1B2	Autre	.		2,301.58	0.00	0.00	0.00	2,301.58			0.00	☐
47	Societe d'emballage Berlin Canada	1362 Tonolli Road Mississauga ON L4Y 1Z4	Autre	.		12,193.74	0.00	0.00	0.00	12,193.74			0.00	☐
48	STICK2 Labels Inc	555 Avenue Lépine Dorval QC H9P 2R2	Autre	.		17,613.63	0.00	0.00	0.00	17,613.63			0.00	☐
49	Transport DESSAULTS Inc	1600 Chemin Quatre Saisons Notre Dame du bon Conseil QC J0C 1A0	Autre	.		5,596.88	0.00	0.00	0.00	5,596.88			0.00	☐
50	Univar Solutions	64 Arrow Road North York ON M9M 2L9	Autre	.		11,764.15	0.00	0.00	0.00	11,764.15			0.00	☐
51	Videotron S.E.N.C. Attn: Département Service Des Encaissements	C.P 99810, Succursale D Montréal QC H3C 0C8	Autre	.		168.38	0.00	0.00	0.00	168.38			0.00	☐
Total						896,421.51	152,501.00	0.00	0.00	1,048,922.51				

² Choisir une option par item : Comptes à payer; Loyer non payés; Salaires non payés; Indemnité de départ; Impôts d'entreprise; Taxes de vente; Retenues à la source sur la paie; Frais légaux et jugements; Créances subordonnées; Lettres de change; Billets à ordre; Gages; Hypothèques sur les biens immeubles; Hypothèques ou droits réels mobiliers; Convention de sûreté générale; Prêts entre entreprises liées; Prêts bancaires (excepté hypothèques sur les biens immeubles); Prêts des sociétés de crédit; Prêts d'actionnaires; Actions et capital souscrit; Autre passif ou réclamation.

³ Choisir une option par item avec un montant de réclamation privilégiée ou prioritaire : Fournisseur impayé; Agriculteur, pêcheur ou aquiculteur; Salaires non payés; Sommes non versées relatives aux régimes de pension; Taxes municipales; Loyer; Client du failli courtier en valeurs mobilières; Fiducie présumée pour la Couronne; Charges super prioritaires et financement intérimaire; Engagements environnementaux; Autre.

Je, Daniel Leblanc, de Drummondville en la province de Québec, étant dûment assermenté (ou ayant déclaré solennellement) déclare que le bilan qui suit et les listes annexées sont, à ma connaissance, un relevé complet, véridique et entier de les affaires de la corporation en ce 28 août 2025, et indiquent au complet tous mes biens de quelque nature qu'ils soient, en ma possession et réversibles, tels que définis par la Loi.

ASSERMENTÉ (ou déclaré solennellement) à distance par Daniel Leblanc disant se trouver à Drummondville en la province de Québec, devant moi à Montréal en la province de Québec ce 28 août 2025, conformément aux règlements provinciaux quant à l'administration du serment ou de la déclaration à distance.

Daniel Leblanc

Daniel Leblanc (28 août 2025 17:14:32 EDT)

Daniel Leblanc

Mathieu Bergeron

Mathieu Bergeron (28 août 2025 20:26:11 EDT)

Mathieu Bergeron CPA, CIRP, SAI / LIT, Commissaire à

l'Assermentation

Pour la province de Québec

Expire le 8 novembre 2027

#202 308

District de: Québec
No division: 21 - DRUMMOND
No cour: 405-11-003944-251
No dossier: 42-3266136

FORMULAIRE 31

Preuve de réclamation
(articles 50.1, 81.5 et 81.6, paragraphes 65.2(4), 81.2(1), 81.3(8), 81.4(8), 102(2), 124(2) et 128(1)
et alinéas 51(1)e) et 66.14b de la Loi)

Dans l'affaire de la faillite de
LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social situé au
675, rue Bergeron à Drummondville QC J2C 7V5

Le créancier préfère recevoir tout avis et correspondance concernant la présente réclamation à l'adresse *et/ou* numéro de télécopieur *et/ou* adresse électronique suivant(e) (une adresse postale doit être inscrite dans tous les cas) :

Adresse postale: _____
Télécopieur: _____
Adresse électronique: _____
Nom ou poste de la personne contact: _____
Numéro de téléphone de la personne contact: _____

Dans l'affaire de la faillite de LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC. de Drummondville en la province de Québec et de la réclamation de _____, créancier.

Je, _____ (nom du créancier ou du représentant du créancier) de la ville de _____ de la province de _____, certifie ce qui suit :

1. Je suis le créancier du failli susnommé (ou Je suis _____ [préciser le poste ou la fonction] de _____ [nom du créancier ou de son représentant] et que je suis autorisé à représenter et [si le créancier est une personne morale] que j'ai le pouvoir de lier le créancier du débiteur susnommé).

2. Je suis au courant de toutes les circonstances entourant la réclamation visée par le présent formulaire.

3. Le failli était, à la date de la faillite, soit le 28 août 2025, endetté envers le créancier et l'est toujours, pour la somme de _____ \$, comme l'indique l'état de compte (ou l'affidavit) ci-annexé et désigné comme l'annexe A, après déduction du montant de toute créance compensatoire à laquelle le failli a droit. Toute créance en devises étrangères a été convertie en monnaie canadienne au taux en vigueur à la date de la faillite.

(L'état de compte ou l'affidavit annexé doit faire mention des pièces justificatives ou de toute autre preuve à l'appui de la réclamation.)

4. Au meilleur de ma connaissance, cette dette n'est pas (ou cette dette est ou une partie de cette dette est) éteinte par prescription en vertu de la loi qui lui est applicable.

5. Paiement au créancier par le débiteur pour cette créance est recevable (ou le débiteur est endemeure) depuis le ____ jour de _____ et le plus récent paiement au créancier par le débiteur pour cette créance, si quelque paiement a été effectué, a été fait le ____ jour de _____ *et/ou* que la plus récente renonciation au bénéfice de la prescription ou du temps écoulé a été faite le ____ jour de _____ dont les détails sont mentionnés ci-après :

(Donnez tous les détails de la réclamation, y compris de son historique, de toute renonciation ou de toute action en justice y étant reliée).

6. *(Cochez la catégorie qui s'applique et remplissez les parties requises).*

A. Réclamation non garantie au montant de _____ \$

(autre qu'une réclamation d'un client visée par l'article 262 de la Loi)

En ce qui concerne cette créance, je ne détiens aucun avoir du failli à titre de garantie et :

(Cochez ce qui s'applique.)

pour le montant de _____ \$, je ne revendique aucun droit à un rang prioritaire.

pour le montant de _____ \$, je revendique le droit à un rang prioritaire en vertu de l'alinéa 136(1)d) de la Loi (complétez le paragraphe 6. E. ci-dessous.)

District de: Québec
No division: 21 - DRUMMOND
No cour: 405-11-003944-251
No dossier: 42-3266136

FORMULAIRE 31 --- Suite

Dans l'affaire de la faillite de
LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social situé au
675, rue Bergeron à Drummondville QC J2C 7V5

- pour le montant de _____ \$, je revendique le droit à un rang prioritaire en vertu de l'alinéa 136(1)d.01) de la Loi.
- pour le montant de _____ \$, je revendique le droit à un rang prioritaire en vertu de l'alinéa 136(1)d.02) de la Loi.
- pour le montant de _____ \$, je revendique le droit à un rang prioritaire en vertu de l'alinéa 136(1)d.1) de la Loi.
- pour le montant de _____ \$, je revendique le droit à un rang prioritaire en vertu de l'alinéa 136(1)e) de la Loi.
- pour le montant de _____ \$, je revendique le droit à un rang prioritaire en vertu de l'alinéa 136(1)f) de la Loi.
- pour le montant de _____ \$, je revendique le droit à un rang prioritaire en vertu de l'alinéa 136(1)g) de la Loi.
- pour le montant de _____ \$, je revendique le droit à un rang prioritaire en vertu de l'alinéa 136(1)i) de la Loi.

(Indiquez sur une feuille annexée les renseignements à l'appui de la réclamation prioritaire).

- B. Réclamation du locateur suite à la résiliation d'un bail, au montant de _____ \$**

J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 65.2(4) de la Loi, dont les détails sont mentionnés ci-après :
(Donnez tous les détails de la réclamation, y compris les calculs s'y rapportant.)

- C. Réclamation garantie au montant de _____ \$**

En ce qui concerne la créance susmentionnée, je détiens des avoirs du failli à titre de garantie, dont la valeur estimative s'élève à _____ \$ et dont les détails sont mentionnés ci-après :
(Donnez des renseignements complets au sujet de la garantie, y compris la date à laquelle elle a été donnée et la valeur que vous lui attribuez, et annexez une copie des documents relatifs à la garantie).

Le syndic peut, en vertu du paragraphe 128(3) de la Loi, racheter une garantie sur paiement au créancier garanti de la créance ou de la valeur de la garantie telle qu'elle a été fixée par le créancier garanti dans la preuve de garantie.

- D. Réclamation d'un agriculteur, d'un pêcheur ou d'un aquiculteur au montant de _____ \$**

J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.2(1) de la Loi pour la somme impayée de _____ \$
(Veuillez joindre une copie de l'acte de vente et des reçus de livraison).

- E. Réclamation d'un salarié au montant de _____ \$**

- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.3(8) de la Loi au montant de _____ \$

- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.4(8) de la Loi au montant de _____ \$

- F. Réclamation d'un régime de pension pour sommes qui n'ont pas été versées au montant de _____ \$**

- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.5 de la Loi au montant de _____ \$

- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.6 de la Loi au montant de _____ \$

- G. Réclamation contre les administrateurs au montant de _____ \$**

(À remplir lorsque la proposition vise une transaction quant à une réclamation contre les administrateurs.)
J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 50(13) de la Loi, dont les détails sont mentionnés ci-après :
(Donnez tous les détails de la réclamation, y compris les calculs s'y rapportant.)

- H. Réclamation d'un client d'un courtier en valeurs mobilières failli au montant de _____ \$**

J'ai une réclamation en tant que client en conformité avec l'article 262 de la Loi pour des capitaux nets, dont les détails sont mentionnés ci-après :
(Donnez tous les détails de la réclamation, y compris les calculs s'y rapportant.)

District de: Québec
No division: 21 - DRUMMOND
No cour: 405-11-003944-251
No dossier: 42-3266136

FORMULAIRE 31 --- Fin

Dans l'affaire de la faillite de
LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social situé au
675, rue Bergeron à Drummondville QC J2C 7V5

7. Au meilleur de ma connaissance, je _____(suis/ne suis pas)(ou le créancier susnommé _____(est/n'est pas)) lié au failli selon l'article 4 de la Loi, et (j'ai/le créancier susnommé a/je n'ai pas/le créancier susnommé n'a pas) un lien de dépendance avec le failli.

8. Les montants suivants constituent les paiements que j'ai reçus du failli et les crédits que j'ai attribués à celui-ci et les opérations sous-évaluées selon l'article 2 de la Loi auxquelles j'ai contribué ou été partie intéressée au cours des trois mois (ou, si le créancier et le failli sont des << personnes liées >> au sens de l'article 4 de la Loi ou ont un lien de dépendance, au cours des douze mois) précédant immédiatement l'ouverture de la faillite, telle que définie à l'article 2 de la Loi.
(Donnez les détails des paiements, des crédits et des opérations sous-évaluées.)

9. (Applicable seulement dans le cas de la faillite d'une personne physique)

- Lorsque le syndic doit réexaminer la situation financière du failli pour déterminer si celui-ci est tenu de verser les paiements prévus à l'article 68 de la Loi, je demande que l'on m'avise, conformément au paragraphe 68(4) de la Loi, du nouveau montant que le failli est tenu de verser à l'actif de la faillite ou du fait que le failli n'a plus de revenu excédentaire.
- Je demande qu'une copie du rapport dûment rempli par le syndic quant à la demande de libération du failli, en conformité avec le paragraphe 170(1) de la Loi, me soit expédiée à l'adresse susmentionnée.

Avertissement : Le paragraphe 201(1) de la Loi prévoit l'imposition de peines sévères en cas de présentation de réclamations, de preuves, de déclarations ou d'états de compte qui sont faux.

Daté le _____ jour de _____, à _____.

Signature du créancier ou de son représentant

District de: Québec
No division: 21 - DRUMMOND
No cour: 405-11-003944-251
No dossier: 42-3266136

FORMULAIRE 36
Formulaire de procuration
(paragraphe 102(2) et alinéas 51(1)e) et 66.15(3)b
de la Loi)

Dans l'affaire de la faillite de
LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social situé au
675, rue Bergeron à Drummondville QC J2C 7V5

Je, _____, de _____, créancier dans l'affaire susmentionnée,
nomme _____, de _____, mon
fondé de pouvoir à tous égards dans l'affaire susmentionnée, sauf la réception de dividendes, celui-ci
_____ (étant ou n'étant pas) habilité à nommer un autre fondé de pouvoir à sa place.

Daté le _____, à _____.

Témoin

Créancier (personne physique)

Créancier (personne morale)

Témoin

Par _____
Nom et titre du signataire autorisé

Retournez à :

MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC. - Syndic autorisé en insolvabilité

200-3075 chemin des Quatre-Bourgeois
Québec QC G1W 5C4
Télécopieur: (418) 681-1707
Courriel: reclamations-syndic.quebec@mallette.ca

District of: Quebec
Division No. 21 - DRUMMOND
Court No. 405-11-003944-251
Estate No. 42-3266136

FORM 31
Proof of Claim
(Sections 50.1, 81.5, 81.6, subsections 65.2(4), 81.2(1), 81.3(8), 81.4(8),
102(2), 124(2), 128(1), and paragraphs 51(1)(e) and 66.14(b) of the Act)

In the Matter of the Bankruptcy of
LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.
of the city of Drummondville
in the Province of Quebec

The creditor's preference is to receive all notices and correspondence regarding this claim at the following address and/or facsimile number and/or email address (a mailing address must be provided in all cases):

Address: _____
Facsimile: _____
Email: _____
Contact person name or position: _____
Telephone number for contact person: _____

In the matter of the bankruptcy of LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC. of the city of Drummondville in the Province of Quebec and the claim of _____, creditor.
I, _____ (name of creditor or representative of the creditor), of _____ (city and province), do hereby certify:

1. That I am a creditor of the above named debtor (or that I am _____ (state position or title) of _____, (name of creditor or representative of the creditor) and that I am authorized to represent and (if the creditor is a corporation) that I have authority to bind the creditor of the above-named debtor).

2. That I have knowledge of all the circumstances connected with the claim referred to below.

3. That the debtor was, at the date of bankruptcy, namely the 28th day of August 2025, and still is, indebted to the creditor in the sum of \$_____, as specified in the statement of account (or affidavit) attached and marked Schedule "A", after deducting any counterclaims to which the debtor is entitled. Any debt payable in a currency other than Canadian currency was converted to Canadian currency as of the date of bankruptcy.
(The attached statement of account or affidavit must specify the supporting documents or other evidence in support of the claim)

4. That, to the best of my knowledge, this debt has never been (or this debt has been or part of this debt has been) statute-barred as determined under the relevant legislation.

5. That payment for this debt by the debtor to the creditor has been due (or has been in default) since the ____ day of _____, and that the last payment, if any, on this debt by the debtor to the creditor was made on the ____ day of _____, and/or that the last acknowledgement, if any, of liability for this debt by the debtor to the creditor was made on the ____ day of _____, as follows:
(Give full particulars of the claim, including its history, any acknowledgement or legal action)

6. (Check and complete appropriate category)
 A. Unsecured claim of \$_____

(Other than as a customer contemplated by Section 262 of the Act)

That in respect of this debt, I do not hold any assets of the debtor as security and:

(Check appropriate description)

Regarding the amount of \$_____, I do not claim a right to a priority.

Regarding the amount of \$_____, I claim a right to a priority under paragraph 136(1)(d) of the Act (Complete paragraph 6E below.)

District of Quebec
Division No. 21 - DRUMMOND
Court No. 405-11-003944-251
Estate No. 42-3266136

FORM 31 --- Continued
In the Matter of the Bankruptcy of
LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.
of the city of Drummondville
in the Province of Quebec

- Regarding the amount of \$ _____, I claim a right to a priority under paragraph 136(1)(d.01) of the Act.
- Regarding the amount of \$ _____, I claim a right to a priority under paragraph 136(1)(d.02) of the Act.
- Regarding the amount of \$ _____, I claim a right to a priority under paragraph 136(1)(d.1) of the Act.
- Regarding the amount of \$ _____, I claim a right to a priority under paragraph 136(1)(e) of the Act.
- Regarding the amount of \$ _____, I claim a right to a priority under paragraph 136(1)(f) of the Act.
- Regarding the amount of \$ _____, I claim a right to a priority under paragraph 136(1)(g) of the Act.
- Regarding the amount of \$ _____, I claim a right to a priority under paragraph 136(1)(i) of the Act.

(Set out on an attached sheet details to support priority claim)

- B. Claim of Lessor for disclaimer of a lease of \$ _____**

That I make a claim under subsection 65.2(4) of the Act, the particulars of which are as follows:
(Give full particulars of the claim, including the calculations upon which the claim is based)

- C. Secured claim of \$ _____**

That in respect of this debt, I hold assets of the debtor valued at \$ _____ as security, the particulars of which are as follows:
(Give full particulars of the security, including the date on which the security was given and the value at which you assess the security and attach a copy of the security documents.)

A trustee may, pursuant to subsection 128(3) of the Act, redeem a security on payment to the secured creditor of the debt or the value of the security as assessed, in the proof of security, by the secured creditor.

- D. Claim by Farmer, Fisherman or Aquaculturist of \$ _____**

That I make a claim under subsection 81.2(1) of the Act for the unpaid amount of \$ _____
(Attach a copy of sales agreement and delivery receipts)

- E. Claim by Wage Earner of \$ _____**

- That I make a claim under subsection 81.3(8) of the Act in the amount of \$ _____,
- That I make a claim under subsection 81.4(8) of the Act in the amount of \$ _____,

- F. Claim by Pension Plan for unpaid amount of \$ _____**

- That I make a claim under subsection 81.5 of the Act in the amount of \$ _____,
- That I make a claim under subsection 81.6 of the Act in the amount of \$ _____,

- G. Claim against Director of \$ _____**

(To be completed when a proposal provides for the compromise of claims against directors)
That I make a claim under subsection 50(13) of the Act, the particulars of which are as follows:
(Give full particulars of the claim, including the calculations upon which the claim is based)

- H. Claim of a Customer of a Bankrupt Securities Firm of \$ _____**

That I make a claim as a customer for net equity as contemplated by section 262 of the Act, the particulars of which are as follows:
(Give full particulars of the claim, including the calculations upon which the claim is based)

District of Quebec
Division No. 21 - DRUMMOND
Court No. 405-11-003944-251
Estate No. 42-3266136

FORM 31 --- Concluded
In the Matter of the Bankruptcy of
LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.
of the city of Drummondville
in the Province of Quebec

7. That, to the best of my knowledge, I am (or the above-named creditor is) (or am not or is not) related to the debtor within the meaning of section 4 of the Act, and have (or has) (or have not or has not) dealt with the debtor in a non-arm's-length manner.

8. That the following are the payments that I have received from the debtor, the credits that I have allowed to the debtor, and the transfers at undervalue within the meaning of section 2 of the Act that I have been privy to or a party to with the debtor within the three months (or, if the creditor and the debtor are related within the meaning of section 4 of the Act or were not dealing with each other at arm's length, within the 12 months) immediately before the date of the initial bankruptcy event within the meaning of section 2 of the Act:

(Provide details of payments, credits and transfers at undervalue)

9. (Applicable only in the case of the bankruptcy of an individual.)

Whenever the trustee reviews the financial situation of a bankrupt to redetermine whether or not the bankrupt is required to make payments under section 68 of the Act, I request to be informed, pursuant to paragraph 68(4) of the Act, of the new fixed amount or of the fact that there is no longer surplus income.

I request that a copy of the report filed by the trustee regarding the bankrupt's application for discharge pursuant to subsection 170(1) of the Act be sent to the above address.

Warning: Subsection 201(1) of the Act provides for the imposition of severe penalties in the event that a creditor or person claiming to be a creditor makes any false claim, proof, declaration or statement of account.

Dated at _____, this _____ day of _____.

Signature of creditor or representative

District of: Quebec
Division No. 21 - DRUMMOND
Court No. 405-11-003944-251
Estate No. 42-3266136

FORM 36
Proxy
(Subsection 102(2) and paragraphs 51(1)(e) and 66.15(3)(b) of the Act)

In the Matter of the Bankruptcy of
LABORATOIRE PROVENCE-CANADA INC.
of the city of Drummondville
in the Province of Quebec

I, _____, of _____, a creditor in the above matter, hereby
appoint _____, of _____, to be
my proxyholder in the above matter, except as to the receipt of dividends, _____ (with or without)
power to appoint another proxyholder in his or her place.

Dated at _____, this _____ day of _____, _____.

Witness

Individual Creditor

Witness

Name of Corporate Creditor

Per _____
Name and Title of Signing Officer

Return To:

MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC. - Licensed Insolvency Trustee

200-3075 chemin des Quatre-Bourgeois
Québec QC G1W 5C4
Fax: (418) 681-1707
E-mail: reclamations-syndic.quebec@mallette.ca